



转换点

The Turning Point

341, Jamaica Road (Off Falkland Road) Singapore 757615  
Tel: 6257 8364 Fax: 6257 8317 Email : turningp@mbox4.singnet.com.sg

Advisors: Dr Toh See Kiat • Rev. Dr Quek Swee Hwa • Rev. Dr Michael Shen • Elder Goh Ewe Kheng • Dr Y. C. Lim • Miss Laura Seet • Ms Felicity Carter

## 转换点九月份代祷通讯

□□□□□祂荣耀的丰富，在基督耶稣里，使你们一切所需要的都充足。□□□书4□19

主耶稣基督宝贵的圣名，向各读者问安。

上帝一直照顾着我们，就算有时我们信心不足，不敢期望太大，祂也看到我们的需要而有所安排。几天前，我们刚讨论过须要增添多几个柜给我们的同事和学员们，碰巧就出现了一位善心人捐出30个新柜予我们。这真是上天的眷顾！也是一个奇迹！

我们确信亦感激有很多有爱心的人常为我们祈祷。籍着上帝的怜悯，我们见证了主耶稣基督的奇妙作为。这也令我联想起《旧约圣经》中的《出埃及记》记载，上帝如何将红海分开令以色列人有机会离开他们受奴役的地方时，以色列人那种因上帝无数次的奇迹而绝对体验到与主同在的感受。

全能的上帝对我们这些事奉的人是何等的真实。我们的学员亦从各种途径，探索及发现很多有关上帝的事，也认识到祂也照样影响她们的生命。

以下是我们其中一位前学员经历了主耶稣在她生命中改变的大能见证：

我的名字是A。我是一个带着一名14岁男孩的单亲妈妈。在毒海中沉沦了很久，最后于2006年我被安排由樟宜女子监狱转去海洛因复康中心“转换点”住12个月。在这个计划中，我学会了怎样通过天父之子主耶稣基督和神沟通。我也养成早晚祷告的习惯，于2007年我离开转换点后，无论开心与否、顺或逆境，我都没有改变此习惯。每当我面对诱惑时，我会停下来、静心祈祷，将诱惑拒诸门外；在祈祷的过程中上帝会将鼓励讯息传递给我。

我知道我随时会故态复萌。为此，每当我碰上旧朋友时，我都只会冲冲忙忙、快快地讲声“Hi and Bye”便离开。我亦不会问她们亦不会留下联络电话，免得留下重滔覆辙的机会。每逢我想起我90岁高龄的祖母，我的儿子，以及从小便照顾我儿子的裸母，我就告诉自己必须要改过自新。我希望我的儿子以后可以抬起头来跟别人讲关于他母亲的事。另外一个理由令我决心改过的，就是我有一个亲如父母的阿姨。当我仍在吸毒的那几年间，她拒绝和我讲半句话。但当她看见我参加了转换点的计划后带来的巨变，我们终于可以和好如初，可以谈话和沟通。

另外，我在转换点学会了... 烘烘烘.. 曲奇饼！

这个阿姨为我买了一个烘炉好让我放工后可以烘曲奇饼来赚取多点外快。现在我有自己的一个食物档摊，卖卖自己做的榴莲饼干、曲奇饼、囉惹、英式馅饼、甜品等。监狱外的空气绝对比监狱内的新鲜很多，且生活是那么的美好。上帝亦带领我再次拿起针线缝纫和制作手工艺品。今天，我亦利用手工艺品多赚点钱亦用它们来装饰我的摊位。我觉得乐趣无穷！



# 转换点

## The Turning Point

341, Jamaica Road (Off Falkland Road) Singapore 757615  
Tel: 6257 8364 Fax: 6257 8317 Email : turningp@mbox4.singnet.com.sg

Advisors: Dr Toh See Kiat • Rev. Dr Quek Swee Hwa • Rev. Dr Michael Shen • Elder Goh Ewe Kheng • Dr Y. C. Lim • Miss Laura Seet • Ms Felicity Carter

我很疼爱我的儿子，他是个很懂事和节制的孩子。因为我是单亲妈妈，所以总是很严格地去管教他。我时常对他说：

“妈妈好辛劳去工作来养育你、照顾你，希望你自己也要为将来好好努力呀！”我告诉他钱是可以随时给人偷走的，唯独是学识，任谁都休想从你身上夺走。当我看到我的姐姐仍然在毒海中浮沈时，我才真知道今天的我，是全靠上帝的恩典和照顾。

为了准备食物，我每晚的睡眠只有三小时；但我认为这是值得的。因为我过往浪费了太多时间，沈迷于毒品里。我时常记着旧约圣经“箴言”13:4里提及懒惰的人是永远不会有得着的。反之，勤劳的人必会有丰收。所以，为了我家的稳定收入，我很努力的去干我的食品生意。另一个可以提醒我自己的，是：在转换点的时间里我一直拒绝将我的头发剪短，所以我的头发现在已经有七年的长度了。这是我用来庆祝自己康复的方法。

如果你有时间，就请你来Simpang Bedok Food Centre 二楼探望我。我在02-04单元，Happy Bake。你们一定要来试一下我做的美味食品。我的食品全部都是人手做的包括馅饼的面团。我相信你们会很喜欢吃的！

从以上的见证，大家都认识到转换点仍然在帮助那些迷了路的人，上帝用我们作为祂的器皿来引领他们重投正路。

总干事

吴美玲敬上

二零一三年九月

致所有捐助者：所有捐助者需提供全名以及税务参考号码给转换点，以呈报捐款扣税。税务局不再接受转换点所开出的捐助收据作为扣税要求，我们的员工会将您的捐款通过税务局为此目的所设定的特别网站呈报。所以，请提供你们的全名及税务号码以便我们提交。

### **现任全职同工团队：**

Executive Director : Ng Mei Ling, Providence Presbyterian Church  
Case Manager : Florence Ng Sin Tong, Katong Presbyterian Church  
Administrator : Violet Lim Siew Kiak, Trinity Christian Centre  
Social Worker: Khew Swee Ling, Glory Presbyterian Church  
Operations & Admin Executive: Sharon Law Lay Choo  
Programme & Aftercare Executive : Tay Lee Leng, Full Gospel Church  
Night Duty Staff : Emily Chua Bee Choon, Evangel Family Church  
Night Duty Staff : Wong Youk Kheng, Faith Community Baptist Church  
Accounts Executive: Ng Sin Kah, Katong Presbyterian Church